



**REPUBLIKA HRVATSKA**



**ISTARSKA ŽUPANIJA**

Upravni odjel za obrazovanje,  
sport i tehničku kulturu  
Labin, G. Martinuzzi 2  
tel.052/351-496, fax: 052/351-695

KLASA: 620-01/14-01/10  
URBROJ: 2163/1-05/2-15-13  
Labin, 8. svibnja 2015.

ISTARSKA ŽUPANIJA  
ŽUPAN  
Putem  
Stručne službe za poslove  
Skupštine  
Dršćevka 3  
52000 PAZIN

**PREDMET:** Prijedlog Zaključka o prihvaćanju nacrtu i utvrđivanju prijedloga  
Izmjena Programa javnih potreba u sportu Istarske županije za  
2015. godinu  
-dostavlja se

U prilogu Vam dostavljamo Prijedlog Zaključka o prihvaćanju nacrtu i utvrđivanju prijedloga  
Izmjena Programa javnih potreba u sportu Istarske županije za 2015. godinu na nadležno  
postupanje.

S poštovanjem,

Pročelnica  
Patricia Smoljan



**REPUBLIKA HRVATSKA  
ISTARSKA ŽUPANIJA  
ŽUPAN**



KLASA: 620-01/15-01/01  
URBROJ: 2163/1-01/8-15-2  
Pula, 12. svibnja 2015.

**SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE  
N/r. predsjednika Valtera Drandića  
Dršćevka 3  
52 000 PAZIN**

**PREDMET: Izmjene Programa javnih potreba u sportu  
Istarske županije za 2015. godinu**

Na temelju članka 76.stavak 4 Zakona o sportu ("Narodne novine" broj 71/06. 150/08., 124/10., 86/12. i 94/13.) i članka 65. i 85. Statuta Istarske županije („Službene novine Istarske županije“, broj 10/09. i 4/13.) Župan Istarske županije dana 12. svibnja 2015. godine donosi

## **ZAKLJUČAK**

1. Prihvaća se nacrt i utvrđuje prijedlog Izmjena Programa javnih potreba u sportu Istarske županije za 2015. godinu.
2. Akt iz toč.1. upućuje se Skupštini Istarske županije na razmatranje i usvajanje.
3. Za izvjestiteljicu po toč.1.ovog Zaključka određuje se Patricia Smoljan, pročelnica Upravnog odjela za obrazovanje, sport i tehničku kulturu.
4. Ovaj zaključak stupa na snagu danom donošenja.

**ŽUPAN  
mr.sc. Valter Flego**



Na temelju članka 76.stavak 4 Zakona o sportu ("Narodne novine" broj 71/06., 150/08.,124/10., 86/12. i 94/13.) i članka 65. i 85. Statuta Istarske županije („Službene novine Istarske županije“, broj 10/09. i 4/13.) Skupština Istarske županije na sjednici održanoj dana \_\_\_\_\_ donosi

## **IZMJENE PROGRAMA JAVNIH POTREBA U SPORTU ISTARSKE ŽUPANIJE ZA 2015. GODINU**

### **Članak 1.**

U članku 2. Programa javnih potreba u sportu Istarske županije za 2015. godinu iznos "2.800.000,00 kuna" („Službene novine Istarske županije“ broj 24/14) mijenja se i glasi "2.770.000,00 kn".

### **Članak 2.**

U članku 3. u tabelarnom dijelu vrše se izmjene kako slijedi:  
PROGRAM JAVNIH POTREBA U SPORTU ZA 2015. GODINU iznos "2.875.000,00 kn" mijenja se i glasi "2.770.000,00 kn".

- redni broj 3. Vrhunski sport iznos "834.000,00" mijenja se i glasi "796.500,00".
- sportske udruge vrhunskog sporta iznos "150.000,00kn" mijenja se i glasi "112.500,00".
- redni broj 7. Sportske manifestacije iznos "375.000,00" mijenja se i glasi "307.500,00".
- ostale manifestacije iznos "300.000,00kn" mijenja se i glasi "232.500,00".

### **Članak 3.**

Ove Izmjene Programa stupaju na snagu osmog dana od dana objave u «Službenim novinama Istarske županije»

KLASA :  
URBROJ:  
Pazin ,

REPUBLIKA HRVATSKA  
ISTARSKA ŽUPANIJA  
SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE

Predsjednik  
Valter Drandić

Dostaviti:

1. Uredu državne uprave Službi za opću upravu
2. Županu IŽ
3. Savezu sportova Istarske županije, Pula  
Trg kralja Tomislava 7
4. Upravnom odjelu za obrazovanje, sport i tehničku kulturu
5. Upravnom odjelu za proračun i financije IŽ
6. Objava
7. Pismohrana, ovdje

## OBRAZLOŽENJE

### I. PRAVNA OSNOVA ZA DONOŠENJE OVOG AKTA

Pravna osnova za donošenje ovog akta sadržana je u članku 76. stavak 4. Zakona o sportu ("Narodne novine" br. 71/06., 150/08., 124/10., 86/12. i 94/13.) kojom je propisano da Program javnih potreba u sportu donosi predstavničko tijelo Istarske županije na prijedlog Župana.

Pravnu osnovu ovog akta čine i odredbe članka 43. i 84. Statuta Istarske županije ("Službene novine Istarske županije" broj 10/09. i 4/13.) kojima je propisana nadležnost Skupštine Istarske županije odnosno vrsta akata koje Skupština donosi.

### II. OSNOVNA PITANJA KOJA SE UREĐUJU OVIM AKTOM

Skupština Istarske županije na svojoj sjednici održanoj dana 15. prosinca 2014. godine donijela je Program javnih potreba u sportu Istarske županije za 2015. godinu (u daljnjem tekstu: Program javnih potreba) u iznosu od 2.875.000,00 kuna i njihovu raspodjelu, sukladno članku 3. („Službene novine Istarske županije“ broj 24/14.).

U Programu javnih potreba u članku 2. potkrala se greška u utvrđivanju ukupnog iznosa za djelatnost sporta, tako da umjesto 2.800.000,00 kn trebalo je biti utvrđeno 2.875.000,00 kn, kako je navedeno u članku 3., kojim se je izvršila raspodjela ukupnog iznosa od 2.875.000,00 kn.

Na temelju dobivenih smjernica Upravnog odjela za proračun i financije Istarske županije za predlaganje Prvih izmjena i dopuna proračuna Istarske županije za 2015. godine, Upravni odjel za obrazovanje, sport i tehničku kulturu dostavio je Savezu sportova Istarske županije zamolbu za prijedlog smanjenja Programa javnih potreba za 105.000,00 kn, čime se sredstva planirana za djelatnost sporta u iznosu od 2.875.000,00 kn smanjuju na iznos od 2.770.000,00 kn.

Savez sportova Istarske županije dostavio je dana 8. svibnja 2015. godine prijedlog smanjenja Programa javnih potreba na:

- stavku 3. Vrhunski sport:  
sportske udruge vrhunskog sporta za 37.500,00 kn
- stavku 7. Sportske manifestacije:  
ostalim manifestacijama 67.500,00 kn

ukupno 105.000,00 kn, koji se dostavlja u prilogu.

Sukladno planiranim proračunskim prihodima pri izradi Izmjena i dopuna Proračuna Istarske županije za 2015. godinu predlaže se donošenje Izmjena programa javnih potreba u sportu za 2015. godinu od 2.875.000,00 kn na 2.770.000,00 kn. Predloženo smanjenje od 105.000,00 kn predlaže se u djelu:

- Vrhunskog sporta od 834.000,00 kn na 796.500,00 kn i to kod programa sportskih udruga vrhunskog sporta od 150.000,00 kn na 112.500,00 kn:
- Sportskih manifestacija od 375.000,00 kn na 307.500,00 kn i to kod programa ostalih manifestacija od 300.000,00 na 232.500,00 kn.

### III. FINACIJSKA SREDSTVA POTREBNA ZA PROVEDBU OVOG AKTA

U Izmjenama i dopunama Proračuna Istarske županije za 2015. na poziciji 151328 i 151332 osigurana su potrebna sredstva za provedbu ovog akta.

### IV. ROK ZA PROVOĐENJE AKTA

Rok za provedbu ovog akta je 31. prosinac 2015.godine

### V. PRIJEDLOG AKTA

Dostavlja se u prilogu s obrazloženjem.



REPUBLIKA HRVATSKA



ISTARSKA ŽUPANIJA

Upravni odjel za obrazovanje,  
sport i tehničku kulturu  
Labin, G. Martinuzzi 2  
tel.052/351-496, fax: 052/351-695

KLASA: 620-01/14-01/10  
URBROJ: 2163/1-05/2-15-13  
Labin, 8. svibnja 2015.

ISTARSKA ŽUPANIJA  
ŽUPAN  
Putem  
Stručne službe za poslove  
Skupštine  
Dršćevka 3  
52000 PAZIN

PREDMET: Prijedlog Zaključka o prihvaćanju nacrtu i utvrđivanju prijedloga  
Izmjena Programa javnih potreba u sportu Istarske županije za  
2015. godinu  
-dostavlja se

U prilogu Vam dostavljamo Prijedlog Zaključka o prihvaćanju nacrtu i utvrđivanju prijedloga  
Izmjena Programa javnih potreba u sportu Istarske županije za 2015. godinu na nadležno  
postupanje.

S poštovanjem,

Pročelnica  
Patricia Smoljan



**Doriana Šumberac Jelić**

**Pošiljatelj:** Savez sportova županije Istarske [istra@sport.tcloud.hr]  
**Poslano:** 8. svibnja 2015. 12:54  
**Primatelj:** Doriana Šumberac Jelić  
**Kopija:** Patricia Smoljan; Daiana Brumnić  
**Predmet:** Rebalans proračuna

08.05.15

620-01/1401/10

366-15-11

Poštovane,

po prvi se put susrećemo sa situacijom u kojoj se kroz izmjene i dopune Proračuna  **smanjuju**  sredstva za javne potrebe u sportu. Do sada je uvijek bio slučaj da su se rebalansom Proračuna sredstva povećavala na temelju našeg zahtjeva, koji je najčešće bio prihvaćen, u kojem smo ciljano tražili povećanje po određenim stavkama a taj je zahtjev bio usaglašen sa odlukama Izvršnog odbora i zaključcima Skupštine. Stoga smo predsjednik i ja bili u velikoj nedoumici što učiniti i kako udovoljiti vašem zahtjevu vezanom uz obrazloženje smanjenja sredstava za javne potrebe u sportu za 105.000 kuna. Naime, sukladno odredbama našeg Statuta i pozitivnim zakonskim propisima, jedino Skupština Saveza sportova Istarske županije može donijeti odluku o rebalansu financijskog plana odnosno smanjenju pojedinih stavki iz tog plana. U tako kratko vrijeme nije bilo moguće sazvati Skupštinu pa vam niti ne možemo reći koje se stavke smanjuju.

Ono gdje smo se predsjednik i ja usaglasili je to da ćemo, ukoliko do samnjenja dođe i kada dođe, predložiti Skupštini slijedeća smanjenja:

- stavka 3. Programa javnih potreba u sportu: **Vrhunski sport** - sportske udruge vrhunskog sporta = 37.500 kuna - svih 10 udruga će imati proporcionalno smanjenje od 22,25%
- stavka 7. Programa javnih potreba u sportu: **Sportske manifestacije** - ostale manifestacije = 67.500 kuna - iz financijskog plana će se izbaciti Biciklistička utrka "Kroz Istru" (45.000 kuna) i Prvenstvo Europe u brdskom automobilizmu (22.500 kuna)

Još jednom ponavljam da će to biti naš prijedlog Skupštini ali on ne mora biti prihvaćen već Skupština može donijeti odluku da se smanje sredstva za bilo koje druge programe.

Nadamo se vašem razumijevanju uz srdačan pozdrav,  
Anton Peruško, predsjednik SSIŽ  
Dario Koraca, glavni tajnik SSIŽ